

2814



1949—1999

ཀན་སྐོལ་ལྷ་ཁྱུས་དབྱེད་གཞིའི་ཡིག་རིགས་

甘南文史资料

དེབ་བཅུ་གསུམ་པ།

第十三辑

འབྲུག་གི་འཕྲུལ་ཆ་ཡི་དབྱེད་ཁྱུས་ལྷ་ཁྱུས་དབྱེད་ཀྱི་ཡིག་རིགས་ཀྱི་འཕྲུལ་ཆ་ལྷན་ཁྲིམས་
ལྷན་ཁྲིམས་ཀྱི་ཡིག་གནས་ལྷ་ཁྱུས་དབྱེད་ཀྱི་ཡིག་རིགས་ཀྱི་འཕྲུལ་ཆ་ལྷན་ཁྲིམས་ལྷན་ཁྲིམས་

中国人民政治协商会议甘南藏族自治州委员会
文史资料和学习宣传委员会

甘南文史资料

第十三辑

中国人民政治协商会议甘南藏族自治州委员会
文史资料和学习宣传委员会

一九九九年十月

ཀན་སྤུ་ཁྲ་རྒྱལ་དབྱེད་གཞིའི་ཡིག་རིགས་(དབ་བརྒྱ་གསུམ་པ་)

甘南文史资料(第十三辑)

甘南州政协文史资料和学习宣传委员会编

甘南报社印刷厂印刷

印数 1—2000

准印证号:甘新出 082 字总 120 号(99)16 号

工本费:5.30 元

前 言

一九九九年是中华人民共和国建国五十周年、中国人民政治协商会议成立五十周年、澳门回归祖国，举国上下同喜共贺。五十年前中国共产党领导全国人民推翻了国民党反动统治，甘南地区也获得了解放。按照《中国人民政治协商会议共同纲领》和《中华人民共和国民族区域自治实施纲要》规定，一九五三年九月二十五日甘南地区召开了甘南藏区各族各界人民代表会议，选举产生了甘南藏族自治州人民政府和甘南藏族自治州各族各界人民代表会议协商委员会，并决定十月一日为自治区（后改州）成立日。一九五五年七月在原协商委员会的基础上，正式成立了中国人民政治协商会议甘南藏族自治州委员会，委员会届次至今已十届，经历了四十四年的风风雨雨。四十四年来，在中共甘南州委领导下，政协甘南藏族自治州委员会遵循“长期共存、互相监督、肝胆相照、荣辱与共”的十六字方针，团结各族各界人士，调动政协委员的积极性，开展参政议政、民主监督的活动，为甘南地区的繁荣稳定发展做出了巨大贡献。目前，政协甘南藏族自治州委员会正高举邓小平理论伟大旗帜，进一步解放思想、改革开放，发挥政协委员参政议政的职能作用，为建设有中国特色的社会主义祖国，为建设社会稳定、经济繁荣的甘南而奋斗。

为庆祝建国五十周年暨全国政协成立五十周年、澳门回归祖国，也为庆祝甘南建州四十六周年、政协甘南州委员会成立四十四周年，本委员会组织专人编写了《中国人民政治协商会议甘南藏族自治州委员会历届委员会概况》以示庆贺纪念。

总编审:杨丹珠 罗 赛

编 审:旺 杰

编 辑:马建新

དཀར་ཆག

目 录

བྱང་ཁོ་མི་དམངས་ཆབ་སྲིད་ཀྱིས་མིལ་ཆོགས་འདྲ་ཀན་རྩེ་བོད་རིགས་རང་ སྤྱོད་ཁུལ་ལུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་གནས་ཚུལ་མདོར་བསྟུན།	(1)
中国人民政治协商会议甘南藏族自治州委员会 历届委员会概况	(109)
མི་རིགས་ཀྱི་བདེ་སྲིད་དང་སྤྱི་ཆོགས་ཀྱི་ཡར་ཐོན་ལ་འབད་མཁན།	(149)
为民族的幸福、社会的进步献身的人	(166)
第一次赴玛曲建政纪实	(172)
活捉匪首马良纪实	(179)
舟曲巴藏民团抗击国民党军队经过	(186)
解放前夏河县财政收支情况	(192)
甘南藏族自治州图书馆大事记	(198)
我在州博物馆工作纪事	(208)
夏河解放前的民间运输工具	(221)
解放前甘南藏民族通信	(223)
甘南藏医药的发展和现状	(233)
候显传及园城寺史略	(239)
黄河首曲史话	(243)

ཡུང་གོ་མི་དམངས་ཆབ་སྲིད་གྲོས་མོལ་ཚོགས་འདུ་
 ཀན་ལྷོ་བོད་རིགས་རང་སློང་ཁུལ་ཡུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་
 སྐབས་རིམ་བྱུང་གི་གནས་ཚུལ་མདོར་བསྟུན།

[༡༩༥༩ ལོ་ནས ༡༩༩༩ ལོའི་བར།]

མཚམས་སྒྱུར་རགས་བསྟུན།

ཡུང་གོ་མི་དམངས་ཆབ་སྲིད་གྲོས་མོལ་ཚོགས་ [ཀཤམ་ཏུ་སླིད་.....
 གོས་ཞེས་བརྗོད] ཀན་ལྷོ་བོད་རིགས་རང་སློང་ཁུལ་ཡུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་
 ཉི། ཡུང་གྲུང་ཀན་ལྷོ་ཁུལ་གྱི་དབུ་བྱེད་འགྲོ་ ཡུང་གོ་མི་དམངས་
 ཆབ་སྲིད་གྲོས་མོལ་ཚོགས་འདུའི་སྒྲིག་ཡིག་ཞེས་བྱ་བའི་གཏན་ཁེལ་.....
 གཞི་བཟུང་ནས་ལུས་ལྷན་ཏུ་རྒྱ་ཆེ་ཞིང་སྤྱ་བརྟན་དང་འཕེལ་རྒྱས་.....
 བྱུང་། སྐབས་ཐོག་མ་ཉིད་ནས་མིག་སྔའི་རིམ་ཡུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་
 སྐོན་དུས་སུ་ལས་རིགས་ཁག་ཉེར་གཅིག་དང་ཡུ་ཡོན་ ༡༩༩ ལྷགས་
 པའི་ནམ་པ་ཅན་ཏུ་གྱུབ།

ཐོག་མར་ ༡༩༩༩ ལོའི་ཟླ ༩ པའི་ཚེས ༢༥ ཉིན་ལ། ཀན་ལྷོའི་
 བོད་ཁུལ་གྱི་མི་དམངས་དང་ལས་རིགས་ཁག་གི་མི་དམངས་འཐུས་.....
 མིའི་གྲོས་ཚོགས་འཚོགས་ཏེ། ཀན་ལྷོ་བོད་རིགས་རང་སློང་ཁུལ་གྱི་མི་

དམངས་སྲིད་གཞུང་བཅུགས་པ་དང་ཆབས་ཅིག་ཀན་ལྷོ་བོད་རིགས་
 རང་རྒྱུང་ཁྱལ་[རྒྱལ] གྱི་མི་རིགས་དང་ལས་རིགས་ཁག་གི་མི་.....
 དམངས་འཐུས་མིའི་སྐོས་ཚོགས་ཀྱི་སྐོས་ཚོལ་ཟུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གིས་.....
 བསུར་བབྱས་ཏེ་བཅུགས། ༡༩༥༥ ལོའི་ཟླ་བདུན་པའི་ཚེས་གསུམ་
 ཉེན་ལ་ཀན་ལྷོ་བོད་རིགས་རང་རྒྱུང་རྒྱལ་གྱི་མི་རིགས་དང་ལས་.....
 རིགས་ཁག་གི་མི་དམངས་འཐུས་མིའི་སྐོས་ཚོལ་ཟུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་.....
 མང་གཞིའི་འཕྲོད་། མི་རིགས་དང་ལས་རིགས་ཁག་གི་རྒྱལ་གཅེས་མི་
 ལྷན་སྐོས་ཚོལ་རྒྱ་ཆེར་དང་གྲ་སྒྲིག་ནན་ཏན་བྱས་ཐུང་། སྲིད་སྐོས་
 ཀན་ལྷོ་བོད་རིགས་རང་རྒྱུང་ཁྱལ་ཟུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་སྐབས་དང་བོད་མི་.....
 ཚང་འཛོམས་སྐོས་ཚོགས་ཐེངས་དང་པོ་དངོས་སུ་བཟུང་གིས་འབྲེལ་དུ་
 འཛོགས། དུས་དེ་ནས་བཟུང་ཁྱད་གོ་གུང་ཁྲན་ཏང་གི་ཏང་མང་
 མཉམ་འབྲེལ་དང་ཆབ་སྲིད་སྐོས་ཚོལ་བྱེད་པའི་ལམ་ལུགས་མཚན་པ་
 བྱང་ལ། མི་དམངས་དམངས་གཙོའི་འཐབ་སྐྱོགས་གཅིག་ཟུར་གྱི་རྩ་
 འཛུགས་དེ་ཀན་ལྷོའི་ཁྱལ་དུ་རྣམ་པར་བྱབ་ཅིང་གོང་དུ་སྐོས་མགོ་.....
 རྒྱགས། འདས་པའི་ལོ་ངོ་བཅུ་ཕྲག་བཞི་ལྷག་གི་རིང་ལ་ཁྱལ་སྲིད་
 སྐོས་ཀྱིས་རྩ་བུམས་ཀྱི་ཆབ་སྲིད་མང་གཞི་བཙེ་བྱུང་སྒོས། “ ཡུན་རིང་
 མཉམ་གནས། སན་རྩན་ལྷ་སྐྱལ། གཅིག་སེམས་གཅིག་གཏང་།

དགེ་མཚན་མཉམ་ཁུར་ཁྱེད་པའི་བྱེད་སྒྲུག་ས་ལག་རུ་བསྟར་ཅིང་།
 མཐུན་སྦྲེན་གང་བཟང་ཐམས་ཅད་བསྐྱེད་ཏེ་མཐུན་སྦྲེད་བྱ་བ་པའི་
 རྒྱུ་ལྡན་གྲུགས་མཐའ་དག་ལ་མཐུན་སྦྲེད་བྱས་ཤིང་། སྤྱི་ཚོགས་རིང་
 ལུགས་ཀྱི་དམངས་གཙོ་དར་སྤེལ་བཏང་གཤིས། རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་རྩ་
 ཆེན་བྱེད་སྒྲུགས་དང་རང་སྤྱོད་ཁུལ་གྱི་སྤྱི་དོན་གལ་ཆེན་དང་། མང་
 ཚོགས་ཀྱི་ཐོན་སྐྱེད་དང་འཚོ་བ། འཐབ་སྒྲུགས་གཅིག་ཡུར་བྲལ་གྱི་
 བྱེད་སྒྲུགས་སྤྱི་རྩལ་གལ་ཆེན། ཆབ་སྤྱི་དོན་མོས་མཐོལ་ལག་བསྟར།
 དམངས་གཙོའི་ལྷ་སྐྱེལ། སྤྱི་འཇུགས་སྤྱི་ཐོང་གི་འགན་ཁུས་སྤྱོད་པ།
 སྒྲུགས་སོ་སོའི་འབྲེལ་བ་རྒྱུ་སྤྱོད་བྱ་བ། མི་རིགས་དང་ལས་རིགས་
 ཁག་གི་སྤྱི་ཚོགས་མི་ཞུས་སྐབས་དོན་ཆབ་སྤྱི་དོན་སྤྱོད་ཅ་འཇུགས།
 འཐབ་སྒྲུགས་གཅིག་ཡུར་གྱི་གཞུང་ལུགས་དང་སྤྱི་རྩལ་སྤྱོད་བྱ་བ་
 ཅ་འཇུགས་བཅས་ཏང་དང་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་སྤྱི་དོན་མིགས་འབེན་དང་.....
 སྤྱི་ལས་འགན་མདོན་རུ་འགྱུར་བར་བྱས་ཆེས་ཆེན་པོ་བཞག་གོ།

ས་བཅད་དང་མ། སྤྱི་དོན་གཙོ་བོ་རྒྱ་མཐོང་རིགས་རང་

ཁུལ་ལྷ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་སྐབས་རིམ་

བྱོན་ལྷ་ཡོན་ལྷན་ཁང་།

གཅིག གཙོ་བོ་རྒྱ་མཐོང་རིགས་རང་སྤྱོད་ཁུལ་[ཆུས] ཀྱི་མི་རིགས་དང་

ལས་རིགས་ཁག་གི་མི་དམངས་འབྲས་མིའི་ཁྲིམ་ཆོགས་ཀྱི་ཁྲིམ་ཚལ་ལྷ་ཡོན་
ལྷན་ཁང་།

སྤྱི་ལོ་ ༡༩༥༧ ས་གྲང་ཡོར་བཅིང་འགྲོལ་དམག་འབྲུག་ཅེས་པ་
རྒྱལ་ཁའི་ངང་གྲུབ་པ་ལས་ཀན་ལྷོའི་ཡུལ་གྱུང་ཞི་བདེའི་བཅིང་.....
འགྲོལ་ཐོབ་སྟེ་གོ་མིན་ཏང་གི་ལོག་སྒྱུད་དབང་རྒྱུར་ལས་ཐར་བར་.....
གྱུར། མི་རིགས་དང་ལས་རིགས་ཁག་གི་མི་དམངས་དེ་གྲང་གོ་གྲང་
ཁན་ཏང་གི་དབྱ་ཁྱིད་ལོག་ཏང་གི་མི་རིགས་སྲིད་རྒྱུ་ས་ལག་ལེན་.....
མཐར་ཐུན་དང་རྒྱ་ཆེ་བའི་འཐབ་སྤྱོད་ས་གཅིག་གྱུར་འབྲུབ་བཞིན་སྤྱི་
ཆོགས་སྒྲིག་ལམ་སྤྱང་སྤྱོད་དང་། རྒྱལ་ཁའི་འབྲས་ལུ་སྤྱང་སྤྱོད།
དཔལ་འབྱོར་རིག་གནས་སྤར་གསོ་དར་སྤེལ་གཏོང་བའི་ཆབས་ཅིག
ཀན་ལྷོ་རྒྱལ་གྱི་སྐབས་དེའི་སྤྱི་ཆོགས་ཆབ་སྲིད་ཀྱི་གནས་ཚུལ་གཞིར་
བརྒྱུར་ནས་སྲིད་དབང་འཇུགས་པའི་བྱ་བ་བསྐྱབས། ༡༩༥༠ ལོའི་
ཟླ་བཅུ་བའི་ནང་གྲང་དབྱང་གི་མི་རིགས་འཆོམས་འདྲི་ཆོགས་པ་ལས་
ཅུབ་བྱང་ཡན་ལག་ཆོགས་པ་ཀན་ལྷོར་ལེབས་ནས། རིགས་སོ་སོའི་
མི་དམངས་ལ་ཏང་གྲང་དབྱང་དད་མའོ་གྱུ་ཞིའི་བྱམས་ཅའི་སྤྱོད་ས་
ཁུར་མཆོན་པ་དང་། ཏང་གི་མི་རིགས་ཀྱི་སྲིད་རྒྱུས་དང་ཆོས་ལུགས་
དང་མོས་རང་དབང་གི་སྲིད་རྒྱུས་རྒྱ་ཆེར་བསྐྱགས། ༡༩༥༩ ལོའི་ཟླ་

བརྟན་པར་རྒྱལ་བྱང་དམག་སྲིད་ལྷན་ལྷན་ཁང་གིས་ཀན་ལྷོ་འོ་པོ་ད་
 ལྷལ་འཛམས་འདྲི་ཚོགས་པ་བཅུགས་ནས་ལྷལ་ལྷོགས་འདིར་འཛམས་
 འདྲི་བྱེད་པར་མི་རིགས་འདྲ་མཉམ་དང་མི་རིགས་མཐུན་སྦྲེལ་སྲིད་.....
 རྒྱལ་བསྐྱགས་པའི་རྒྱལ་མཚུངས་སུ། ཏང་གི་མི་རིགས་ས་ཁོངས་རང་
 རྒྱུད་གི་རང་རྒྱུད་སྲིད་རྒྱལ་དེལ་རྒྱུག་ཤུགས་ཆེན་བྱས་ཏེ། ཀན་ལྷོ་
 ས་ལྷལ་གྱི་དམངས་གཙོས་སྲིད་འཛུགས་དང་མི་རིགས་ས་ཁོངས་རང་
 རྒྱུད་ལག་ཏུ་བསྐྱར་བའི་ཐད་རྒྱུད་ལམ་ལེགས་པོ་ཞིག་བཏིངས།
 ༡༩༥༢ ལོའི་ཟླ་གཉིས་པའི་ཆེས་བརྒྱ་གཉིས་ལ་ཀན་སུལུ་ཞིང་ཆེན་གྱི་
 མི་རིགས་དོན་བྱེད་ལྷན་ལྷན་ཁང་གིས་ལྷན་ལྷོ་རྒྱལ་འཛམས་གོས་.....
 ཚོགས་བསྐྱུས་ནས། གྲུང་གོ་མི་དམངས་ཆབ་སྲིད་གོས་མོལ་ཚོགས་
 འདུའི་ཐུན་མོང་ཅ་འཛིན་ཞེས་བྱ་བ་དང་། གྲུང་དབྱང་མི་དམངས་
 སྲིད་གཞུང་གིས་བསྐྱགས་པའི་གྲུང་ལྷོ་མི་དམངས་སྦྲི་མཐུན་རྒྱལ་ཁབ་
 གྱི་མི་རིགས་ས་ཁོངས་རང་རྒྱུད་ལག་བསྐྱར་ཅ་གནད་ཅེས་པའི་.....
 དགོངས་དོན་གཞིར་བཟུང་ནས། ཀན་སུལུ་ཞིང་ཆེན་གྱི་གངས་ལུང་
 མི་རིགས་འདུས་སྐྱོད་ས་ལྷལ་སོ་སོར་མི་རིགས་ས་ཁོངས་རང་རྒྱུད་.....
 བཞི་བར་རིམ་པ་ཁག་གི་རང་རྒྱུད་ལྷལ་[རྒྱལ] འཛུགས་རྒྱ་བྱས།
 རྒྱལ་བྱང་དམག་སྲིད་ལྷན་ལྷན་ཁང་གིས་ཆོད་དོན་འདི་ལྟར་.....

འཚམས་འདྲི་ཚོགས་པའི་མི་སྣ་ཁ་ཤས་ཀན་ལྟོ་ནས་བསྐྱར་ཏེ་ཀན་ལྟོ་
བོད་རིགས་རང་སྐྱོང་ཁུལ་[ས་ཁུལ་རིམ་པའི་ཚུས] སྲིད་དབང་.....
འཇུགས་པའི་སྟ་གོན་གྱི་བྱ་བ་སྐྱབ་རོགས་བྱས།

༡༩༥༢ ལོའི་ཟླ ༡༢ པའི་ཚེས ༢༤ ཉིན་ལ་ཏང་གི་མི་རིགས་ས་
ཁོངས་རང་སྐྱོང་སྲིད་ཅུས་ཀྱི་ཡིད་འགྲུག་ཟེབས་པ་ལས་ཚོ་བ་ཤོག་.....
པའི་མགོ་བ་དང་དང་དཔོན་པོ། ཚོས་ལྷགས་ལས་རིགས་ཀྱི་མཚོ་
འབྲིང་རིམ་པའི་མི་སྣ། རྩང་འབྲོག་པ། བཅིང་འབྲོལ་དམག་ བཟོ་
ཚོང་ལས་རིགས་པ། ལས་ཁུངས་དང་ཚོགས་པའི་བྱ་བྱེད་མི་སྣ་ལ་
རོགས་ལྷགས་པའི་ཀན་ལྟོའི་བོད་ཁུལ་གྱི་མི་རིགས་དང་ལས་རིགས་.....
ཁག་གི་མཛའ་འབྲེལ་འདུ་ཚོགས་ཞེས་པ་བསང་རྒྱ་ནས་དངོས་སུ་.....
འཚོགས། ཚོགས་འདུར་འགྱུར་འོས་འཐུས་མི ༣༠ ག ཡོད་ཀྱང་
དངོས་སུ་བྱོན་ཐུབ་པ ༢༥ ག ཡོངས་ཏེ། དེའི་གྲས་སུ་བོད་རིགས་
༡༩ ག དང་། ཉེ་རིགས་ ༢༠ ག རིགས་ ༣༣ བཅས་འདུས། ཚོགས་
འདུའི་ཉིང་པར་རྒྱུར་བསམ་པ་རྣམ་དག་སྒྲིམ་མི་རིགས་དང་ལས་.....
རིགས་ཁག་གི་འཐུས་མི་རྣམས་གནས་གཅིག་ཏུ་འདུས་ཏེ་པན་རྒྱུན་.....
སེམས་ཤེས་བཟོད་བསྐྱན་དང་བསམ་ཚུལ་བརྗེ་རེས། མཛའ་འབྲེལ་
གསར་འཇུགས་བཅས་པའི་སྒྲི་ནས་ཇག་དམག་གཙང་སེལ་དང་། སྤྱི་

ཚུགས་པ་དེ་འཇགས། མི་རིགས་མཐུན་སྒྲིལ་ཤུགས་སྟོན། ཞིང་
 ཤུགས་ལས་ཐོན་སྐྱེད་གོང་སྤེལ། ཀན་སྟོ་བོད་རིགས་རང་རྒྱུང་རྒྱུང་
 བྱལ་[ཚུས] སྟ་གོན་ཟུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་འཇུགས་པ། རང་རྒྱུང་བྱལ་
 [ཚུས] མི་དམངས་སྲིད་གཞུང་འཇུགས་པ་ལ་སོགས་པའི་གནད་.....
 རྟོག་གལ་ཆེན་གྲོས་མོལ་ཡང་ཡང་བགྱིས། འདུ་ཚོགས་ཀྱི་མཇུག་
 མཐར་རང་རྒྱུང་བྱལ་[ཚུས] སྟ་གོན་ཟུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་དང་གྲ་སྒྲིག་.....
 ཁང་གི་ཀྲུ་རིན་དང་། ཀྲུ་རིན་གཞོན་པ། ཟུ་ཡོན་ནམས་བདམ་
 ཐོན་བྱུང་། གྲོས་ཚོགས་ཉིད་ཀྱང་དབྱང་མི་དམངས་སྲིད་གཞུང་གི་
 མི་རིགས་ས་ཁོངས་རང་རྒྱུང་ལག་བསྟར་བྱེད་པའི་སྐོར་གྱི་གཏན་.....
 འཁེལ་བཅི་སྤྱང་བྱེད་བཞིན་ཀན་སྟོ་བོད་རིགས་རང་རྒྱུང་བྱལ་[.....
 ཚུས] དང་རང་རྒྱུང་བྱལ་[ཚུས] མི་དམངས་སྲིད་གཞུང་འཇུགས་རྒྱ་
 གྲོས་ཐག་བཅད་དོ།

༡༩༥༩ ལོའི་ཟླ ༩ པའི་ཆེས་ ༢༥ ཉིན་ལ་ཀན་སྟོ་བོད་བྱལ་གྱི་
 མི་རིགས་དང་ལས་རིགས་ཁག་གི་མི་དམངས་འཐུས་མིའི་གྲོས་ཚོགས་
 ཉི་བཅའ་རྒྱུས་འཚོགས། གྲོས་ཚོགས་སུ་འགྱུར་འོས་འཐུས་མི
 ༩༥༠ ཡོད་ཀྱང་། དངོས་སུ་ཐོན་པ་ ༩༩༢ དང་། ཟུར་ཞུགས་པ་ ༡༩
 ཡོད། གྲོས་ཚོགས་ཀྱིས་མི་དམངས་འཐུས་ཚོགས་ཆེན་གྱི་དབང་ཚབ་

མཛེད་དེ་གྲོས་ཚོལ་ལྷག་པོར་བརྒྱད་ཅིང་མཐུན་སྒྲིལ་གྱི་ངང་ཚུལ་ལས་
 རང་རྒྱུང་ཁྲལ [རུས] མི་དམངས་སྲིད་གཞུང་དང་མི་དམངས་སྲིད་
 གཞུང་གི་གཉུང་ཁྱི་དང་། གཉུང་ཁྱི་གཞོན་པ། སྲིད་གཞུང་ལྷ་ཡོན་ལྷན་
 ཁང་གི་ལྷ་ཡོན་བཅས་པ་བདམས་པ་དང་ཆབས་ཅིག་ཀན་ལྷ་པོ་དང་.....
 རིགས་རང་རྒྱུང་ཁྲལ [རུས] གྱི་མི་རིགས་དང་ལས་རིགས་ཁག་གི་མི་
 དམངས་འཕུས་མི་གྲོས་ཚོགས་གྱི་གྲོས་ཚོལ་ལྷ་ཡོན་ལྷན་ཁང་བདམ་.....
 མོན་བྱང་ཉ། གྲང་གྲང་ཀན་ལྷ་བྱ་ལུའི [བྱ་བྱེད་ལྷ་ཡོན་ལྷན་ཁང་]
 གཉུང་ཅི་གཉུང་ལ་ཐོ་ཁྱི་ཁྱི་གཉུང་ཁྱི་དང་། དབྱང་དོན་གྲུབ [ཅ་ལེ་མཁའ་པོ་]
 གྲང་གྲང་ཐུན་པ་ལྷག་མཛེད། ཏིང་ལི་ཐོ་ [ཏེ་རིགས་] ཁྱི་གཉུང་ཁྱི་
 གཞོན་པ། གྲོས་ཚོལ་ལྷ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་ལྷ་ཡོན་ཁྱི་དགུ་བཅས་
 བདམས། གྲོས་ཚོགས་གྱིས་རང་རྒྱུང་རུས [ཁྲལ] མི་དམངས་སྲིད་
 གཞུང་དངོས་ལྷ་བཅུགས་པ་བསྐྱགས་པ་དང་། མ་རེའི་ཟླ་བརྒྱ་བའི་
 ཆོས་གཅིག་ཉིན་ནི་རང་རྒྱུང་ཁྲལ [རུས] དབྱ་བརྟེས་པའི་ཉིན་མོར་
 ཐག་བཅད་དོ། ཟླ ༡༠ བའི་ཆོས་ ༡ ཉིན་ལ་རང་རྒྱུང་ཁྲལ [རུས]
 མི་དམངས་སྲིད་གཞུང་ལྷ་ཡོན་ལྷན་ཁང་དང་གྲོས་ཚོལ་ལྷ་ཡོན་ལྷན་.....
 ཁང་གཉི་གས་རང་རང་ལྷ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་གྲོས་ཚོགས་ཐེངས་དང་
 པོ་འཆོགས། གྲོས་ཚོལ་ལྷ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་ལྷ་ཡོན་གྲོས་ཚོགས་གྱིས་

གུང་གུང་ཀན་ལྷ་བྱ་ལྷའི་འཐབ་སྒྲིགས་གཅིག་གྱུར་ཤུལ་ཡི་ཤུལ་གུང་
 ཆོ་ཞོ་ཡན་ཞེས་པ་རྒྱང་ཡིག་ཆེན་མོར་བདམས་པ་དང་། ཕྱིན་ཆད་གྱི་
 བྱ་བའི་འགན་ཁུར་ནམས་ངེས་གཏན་བྱས། ལྷ ༡༠ བའི་ཆོས ༡
 ཉིན་ལ་རང་སྦྱང་ཁྲལ་[རྩས] མི་རིགས་དང་ལས་རིགས་ཁག་གི་མི་.....
 དམངས་འཕུས་མིའི་གྲོས་ཆོགས་གྱིས་ཆོགས་ཆེན་གྱི་གྲོས་ཆོད་དང་.....
 མཐོ་གུལ་ཞི་ལ་སྤངས་པའི་གྲུས་ལྷའི་སྒྲོག་འཕྱན་བཅས་གྲོས་འཆམ་.....
 བྱང་རྡོ།

ཀན་ལྷ་བོད་རིགས་རང་སྦྱང་ཁྲལ་[རྩས] གྱི་མི་རིགས་དང་ལས་
 རིགས་ཁག་གི་མི་དམངས་འཕུས་མིའི་གྲོས་ཆོགས་ནི་གྱུང་གོ་མི་.....
 དམངས་ཆབ་སྲིད་གྲོས་མོལ་ཆོགས་འདུའི་ཐུན་མོང་ཙ་འཛིན་ཞེས་བྱ་
 བའི་གཏན་འཁེལ་གཞིར་བཟུང་ཞིང་། རང་སྦྱང་རྩས་ཡོངས་གྱི་མི་
 རིགས་དང་ལས་རིགས་ཁག་གི་མི་དམངས་གྱི་འཕུས་མིའི་རོ་བོ་ལྷན་.....
 ཀཤིས། མི་དམངས་འཕུས་མི་ཆོགས་ཆེན་མ་འཆོགས་གོང་མི་
 དམངས་འཕུས་མི་ཆོགས་ཆེན་གྱི་འགན་དབང་བེད་སྤྱད་པར་གྱུར།

དེ་རྗེས་ ༡༩༥༤ ལོའི་ལྷ ༡ བའི་ཆོས ༢ ཉིན་ལ་རང་སྦྱང་ཁྲལ་གྱི་མི་
 དམངས་སྲིད་གཞུང་གྱི་ཡོན་ལྷན་ཁང་དང་། གྲོས་མོལ་གྱི་ཡོན་ལྷན་
 ཁང་གི་མཉམ་འབྲེལ་[རྩ་སྦྱོང] གྲོས་ཆོགས་ཐེངས་དང་པོ་འཆོགས་

ཕར་གྲོས་ཚེགས་སུ་ཞུགས་པ་ཡུ་ཡོན་རེ་བྱུག་དང་། ཟུར་ཞུགས་དང་
 གདན་བྲངས་པའི་མི་ལྷ་རེ་གསུམ་སྟེ་བཙུམས་པས་མི ༡༩༧ ཡོད།
 ཐེངས་འདིའི་གྲོས་ཚེགས་ཀྱི་གྲོས་དོན་ནི་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་དུས་རིམ་བརྒལ་
 བའི་མི་རིགས་ཀྱི་གནད་དོན་ཚུགས་ཀྱི་སྤྱིའི་ལས་འགན་གྱི་དགོངས་.....
 དོན་ལ་བརྟེན་ནས། རང་སྤྱོད་ཁུལ་གྱི་ ༡༧༥༩ ལོའི་བྱ་བ་ལྷ་ཚེགས་
 བརྟག་ཞིབ་དང་ཚུགས་སྟེངས་བྱས་ཤིང་། ཀན་ལྷོ་ས་ཆའི་གནས་ཚུལ་
 དངོས་ལྟར་མི་རིགས་མཐུན་སྦྱོལ་དང་རྒྱ་ལྷག་གཙང་འདུལ་ལ་ལྷག་
 ཏུ་བྱུགས་བསྟན་ནས། སྤྱི་ཚེགས་བདེ་འཇགས་རེ་བརྟན་དང་། རོང་
 འབྲོག་ཐོན་སྐྱེད་གོང་སྤེལ་གྲོས། འཐབ་ཚུགས་གཅིག་གྱུར་དང་མང་
 ཚེགས་ཀྱི་བྱ་བ་འཕེལ་འབྱུང་རིགས་མཁོ་སྤོང་གྱི་བྱ་བ་བཟང་པོར་བསྐྱབས།
 མི་རིགས་དང་དམངས་གཙོ་སྲིད་དབང་ལྷེ་བ་བྱེད་པ་འཛུགས་པ་
 དང་འཐུས་ཚང་དུ་གཏོང་བ་དང་བྱིན་ཆད་ཀྱི་བྱ་བའི་བྱེད་ཚུགས་.....
 དང་འགན་ཁུར་རེས་གཏན་བབྱེས་སོ། ༡༧༥༩ ལོའི་ཟླ ༦ པའི་ཚེས
 ༡༩ ཉིན་ལ་རང་སྤྱོད་ཁུལ་གྱི་མི་དམངས་སྲིད་གཞུང་ཡུ་ཡོན་ལྷན་
 ཁང་དང་། གྲོས་མོལ་ཡུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་མཉམ་འབྲེལ་[རྒྱ་སྐྱེད]
 གྲོས་ཚེགས་ཐེངས་གཉིས་པ་འཚོགས་པར། ཚེགས་ཞུགས་ཡུ་ཡོན་ང་
 གཉིས་དང་། ཟུར་ཞུགས་དང་གདན་བྲངས་མི་ལྷ་ང་གཅིག་སྟེ་

བསྐྱམས་པས་མི ༡༠༩ ཡོད། གྲོས་ཚོགས་ཀྱིས་ཕུ་མཐུད་དུ་མི་རིགས་
 མཐུན་སྦྲིལ་ལ་བྱགས་སྟོན་པ་དང་། ཞིང་ཕྱགས་ལས་ཐོན་སྐྱེད་གོང་
 སྐལ་དང་། འབྲུ་རིགས་མཁོ་སྤྱོད་ལེགས་སྦྱབ། དུ་འདེབ་དུ་འཐེན་
 འགོག་པའི་བྱ་བ་གཙུག་པོར་སྟོན་ནས་དུ་འགོག་ཁུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་འདེམ་
 ཐོན་ཐུང་ནས་དུ་འགོག་སྤྱི་སྟོན་སྐལ། ༡༩༥༤ ལོའི་ཟླ ༧ པའི་ཆོས་
 ༢༧ ཉིན་ལ་ཀན་སྟོ་ཐོད་རིགས་རང་སྤྱོད་ཁུ་ཡོན་གྱི་སྐབས་དང་ཐོད་མི་
 རིགས་དང་ལས་རིགས་ཁག་གི་མི་དམངས་འཐུས་མིའི་གྲོས་ཚོགས་……
 ཐེངས་དང་པོ་འཚོགས། གྲོས་ཚོགས་ཁུ་ཁྱགས་པའི་འཐུས་མི ༢༤༥
 ཡོད་པ་དང་། ཟུར་ཁྱགས་པ་དང་གདན་དྲངས་པའི་མི་སྡེ་ཞིབ་བྱས་སྟེ་
 བསྐྱམས་པས་མི ༩༡༤ ཡོད། རང་སྤྱོད་ཁུ་ཡོན་མི་དམངས་སྲིད་གཞུང་
 གི་ཀྲུ་ཞི་གཞོན་པ་དབྱང་སྤྱི་ཞིན་[པར་དབང་ཕྱག] བྱིས་ཚོགས་……
 མགོའི་གཏམ་བཤད་པ་དང་། འཐུས་མི་རྣམས་ཀྱི་ཁྱུ་ཞིང་གིན་
 ཆེན་[སློ་བཟང་ཆོ་དབང] གི་གནང་པའི་ཀན་སྟོ་ཐོད་རིགས་རང་……
 སྤྱོད་ཁུ་ཡོན་མི་དམངས་སྲིད་གཞུང་ཚུགས་ནས་ཟླ་བཅུ་ལྔ་ལྷན་གྱི་བའི་
 གནས་ཚུལ་དང་ཕྱིན་ཆད་ཀྱི་ལས་འགན་ཞེས་བྱ་བའི་སྟོན་ཁུ་གསན་……
 ཅིང་གྲོས་ཞིབ་བྱས་པ་དང་། གྲུང་གྲུང་ཀན་སྟོ་བྱ་ཁུ་ཞུ་ཅི་གཞོན་
 པ་གྲོའི་ཅི་ཁང་གིས་གནང་བའི་གྲུང་དུ་མི་དམངས་སྤྱི་མཐུན་ཁུ་ཡོན་……